

Dołącz do grupy tłumaczy – spirytystów

Mamy dobrą wiadomość □ Europejskie Zgromadzenie Spirytystów postanowiło stworzyć międzynarodową grupę, skupiającą się na tłumaczeniach książek spirytystycznych. Chciałabym pokrótce przedstawić zaplanowany schemat działań:

OGÓLNE CELE TŁUMACZENIOWEJ GRUPY ROBOCZEJ:

Cele ogólne:

promowanie rozpowszechniania nauk spirytystycznych, ze szczególnym uwzględnieniem lokalnych aspektów kulturowych, promocja w lokalnych językach na terenie Europy działań spirytystycznych,

promocja współpracy europejskich grup spirytystycznych.

zapewnienie możliwości uczestniczenia w otwartych dyskusjach i uczenie się od siebie nawzajem, jak rozwijać działania spirytystyczne:

- dzielenie się doświadczeniami dotyczącymi najlepszych praktyk,
- dzielenie się doświadczeniami dotyczącymi wyzwań i pułapek,
- udzielanie pomocy, informacji i wskazówek.



CELE SZCZEGÓŁOWE TŁUMACZENIOWEJ GRUPY ROBOCZEJ:

Celami szczegółowymi są:

promocja nowych tłumaczeń książek spirytystycznych,
poprawa jakości istniejących tłumaczeń dla następnych wydań,
Zasady pracy grup tłumaczeniowych:

niehierarchizowana grupa przyjaciół, których łączy wspólna
misja; pracujący, wspierający i uczący się od siebie nawzajem
koledzy

podczas spotkania są analizowane pytania dotyczące tłumaczeń
– wynikiem tych analiz jest rekomendacja wskazówek dotyczących
tłumaczeń (utworzony rejestr: autor/książka/rozdział/pozycja),
– następujące wyniki nie są obowiązkowe (każdy może dokonywać
tłumaczeń zgodnie z wolną wolą i ponosi za to
odpowiedzialność).

♥Trzymajmy kciuki za naszych braci i życzymy im owocnej pracy!♥

Jeśli zechcesz wesprzeć projekt, napisz do nas:
info@spirytyzm.pl

Karolina E.T. ☐